

刘克成

LU Kecheng

行走在历史的空间

Going through Historical Space



Laura Anna Pezzetti Xiao Li

[意] 劳拉·安娜·佩泽蒂 肖莉 著

中国建筑工业出版社

LIU Kecheng
Going through Historical Space
刘克成 行走在历史的空间

Laura Anna Pezzetti Xiao Li
[意] 劳拉·安娜·佩泽蒂 肖莉 著

中国建筑工业出版社



POLITECNICO
MILANO 1863



陕西省古迹遗址保护工程技术研究中心
SHAANXI PROVINCIAL CONSERVATION ENGINEERING INSTITUTE OF MONUMENTS & SITES

This book has been realized with the cooperation of the Department of Architecture, Built Environment and Construction Engineering (ABCE) Politecnico di Milano, Shaanxi Provincial Conservation Engineering Institute of Monuments & Sites and Liu Kecheng Studio - The Institute of Architectural Design and Research of Xi'an University Of Architecture And Technology

本书由
米兰理工大学建筑环境工程系
陕西省古迹遗址保护工程技术研究中心
西安建筑科技大学建筑设计研究院刘克成
工作室
联合主持编撰

It includes and enlarges the first one-person exhibition of Liu Kecheng's works within the context of EXPO 2015, Spazio Nardi, Politecnico di Milano, curated by Laura A. Pezzetti and Xiao Li, 1-19 June 2015

本书内容基于2015年6月1日至19日在米兰理工大学纳尔迪展厅举办的2015世博会刘克成教授建筑展，
策展人：劳拉·安娜·佩泽蒂、肖莉

The publisher thanks Liu Kecheng for providing the illustrations to this volume and authorizing the publication

出版社感谢刘克成教授提供本书插图并授权出版

For collecting the design sheets both author and designer thank Yue Yuan for her valuable collaboration For the page layouts we also thank Yue Yuan, Claudia Grossi, Giulia Guida and Li Kun

感谢岳圆为本书的出版所进行的图纸收集工作
感谢岳圆、克劳迪娅·格罗西、茱莉娅·圭达和李焜等人为本书的出版所进行的排版编辑工作

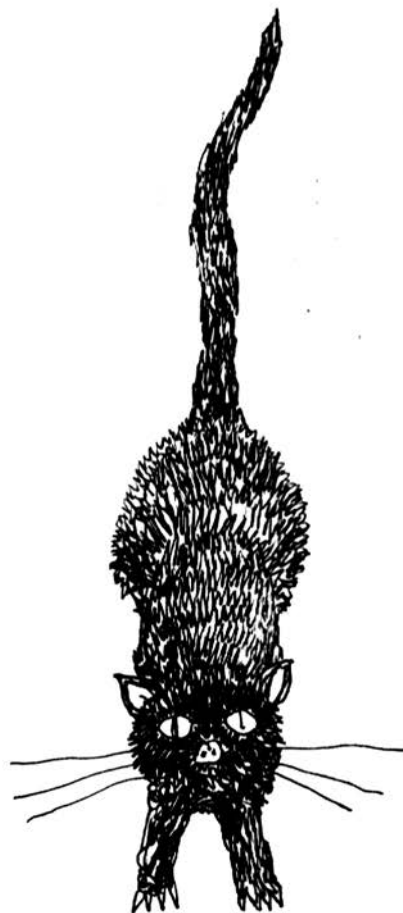
English translation by Alex Gillan
Chinese translations by Ru Lei (main text), Li Kun, Yue Yuan, Wang Moze

本书英文翻译工作由亚力克斯·吉兰完成
本书中文翻译由茹雷、李焜、岳圆、王墨泽等人完成

Contents
目录

001	前言 费德里科·布奇	Introduction <i>Federico Bucci</i>
007	刘克成: 在中国历史的分层中设计 劳拉·安娜·佩泽蒂	Liu Kecheng. Designing within Historical Layering in China <i>Laura Anna Pezzetti</i>
047	作品及项目 劳拉·安娜·佩泽蒂, 肖莉	Works and Projects <i>Laura Anna Pezzetti, Xiao Li</i>
049	大型考古遗址公园	Large Archaeological Site Parks
050	秦始皇陵园百戏俑坑 (K9901) 与文官俑坑 (K0006) 遗址博物馆	Site Museums for Qin Shi Huang Mausoleum K9901 and K0006, Xi'an, 2011
060	汉阳陵国家考古遗址公园及帝陵外藏坑遗址博物馆	Han Yang Ling National Archaeological Site Park and Site Museum for the Exterior Burial Pits, Xi'an, 2005
076	汉长安城未央宫前殿遗址保护展示工程及直城门遗址博物馆	Conservation and Presentation of the Main Hall Site of Weiyang Palace and Zhicheng Gate Site Museum in Han Chang'an, Xi'an, 2009
090	唐大明宫国家考古遗址公园规划及相关设计	Planning and Designs for the Tang Daming Palace National Archaeological Site Park, Xi'an, 2008
107	历史及考古遗迹	Historical and Archaeological Sites
108	星巴克钟路店	Starbucks Store in the Bell Tower Area, Xi'an, 2007
114	碑林石刻艺术馆新馆	New Stone Sculpture Exhibition Hall of Beilin, Xi'an, 2010
120	唐西市及丝绸之路遗址博物馆	Tang Dynasty West Market and Silk Road Site Museum, Xi'an, 2009
134	朱雀大街及安仁坊遗址博物馆	Zhuque Avenue and Anren block Site Museum, Xi'an, 2013
140	龙门石窟擂鼓台遗址博物馆	Longmen Grottoes Lei Gu Tai Site Museum, Luoyang, 2013
148	中国科举博物馆	Imperial Examination Museum of China, Nanjing, 2015
163	工业遗产提升	Industrial Heritage Enhancement
164	贾平凹文学艺术馆	Jia Ping Wa Literature and Art Museum, Xi'an, 2006
176	金陵美术馆	Jinling Art Museum, Nanjing, 2013
189	建筑景观	Architectural Landscapes
190	富乐国际陶艺博物馆主馆	Main Pavilion of FuLe International Ceramics Art Museums, Fuping County, 2004

202	西安世界园艺博览会灞上人家服务区	Ba Shang Ren Jia Service Center for Xi'an Horticultural Expo, Xi'an, 2011
213	<i>城市规划</i>	Urban Planning
214	大西安中轴线概念城市设计	Planning and Urban Design for the New Grand Axis of Xi'an, Xi'an, 2016
227	附录	Appendix
229	个人简介	Biography
231	项目信息	Project Information
235	图片来源	Source of the Pictures
240	遗产保护与遗址相关工作简介	Summary of Works on Heritage and Sites
243	遗产保护作品获奖情况	Awards for Heritage Works
245	参与或举办展览	Collective and One-person Exhibitions
247	个人著述	Writings



图书在版编目 (C I P) 数据

刘克成 行走在历史的空间:英汉对照/(意)劳拉·安娜·佩泽蒂,
肖莉著.—北京:中国建筑工业出版社,2017.12
ISBN 978-7-112-21285-9

I. ①刘… II. ①劳… ②肖… III. ①建筑画—作品集—中国—现代
IV. ①TU-881.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第274528号

责任编辑:徐明怡
责任校对:王 烨

刘克成 行走在历史的空间
LIU Kecheng Going through Historical Space

【意】劳拉·安娜·佩泽蒂 肖莉 著

*

中国建筑工业出版社出版、发行 (北京海淀三里河路9号)

各地新华书店、建筑书店经销

上海雅昌艺术印刷有限公司 制版、印刷

*

开本: 787×1092 毫米 1/16 印张: 16 字数: 500 千字

2018 年 10 月第一版 2018 年 10 月第一次印刷

定价: 180.00 元

ISBN 978-7-112-21285-9

(31004)

版权所有 翻印必究

如有印装质量问题, 可寄本社退换

(邮政编码 100037)



建工出版社微信

经销单位：各地新华书店、建筑书店

网络销售：本社网址 <http://www.cabp.com.cn>

中国建筑出版在线 <http://www.cabplink.com>

中国建筑书店 <http://www.china-building.com.cn>

本社淘宝天猫商城 <http://zgjzgyCBS.tmall.com>

博库书城 <http://www.bookuu.com>

图书销售分类：建筑设计 (A20)

责任编辑：徐明怡

ISBN 978-7-112-21285-9



(31004) 定价：180.00 元